

**Germany-Langen (Hessen): Repair and maintenance services of building installations**

OJ S 243/2016 16/12/2016

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Paul-Ehrlich-Institut, Bundesinstitut für Impfstoffe und biomedizinische Arzneimittel

Postal address: Paul-Ehrlich-Straße 51-59

Town: Langen (Hessen)

NUTS code: DE71C Offenbach, Landkreis

Postal code: 63225

Country: Germany

Contact person: Beschaffungsstelle

E-mail: [beschaffung@pei.de](mailto:beschaffung@pei.de)

Telephone: +49 6103-771201

Fax: +49 6103-771266

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.pei.de>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=145331>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

General public services

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Instandhaltung der GWAH-Anlagen des Paul-Ehrlich-Institutes.

Reference number: N1.03.05.04/0003#0024

**II.1.2. Main CPV code**

50700000 Repair and maintenance services of building installations

**II.1.3. Type of contract**

Services

#### **II.1.4. Short description**

Wartungen und Reparaturen der Gas-Wasser-Abwasser-Heizungs-Anlagen des Paul-Ehrlich-Institutes;

Standort: 63225 Langen, 9 Gebäude und Dienstwohnungen auf 1 Liegenschaftsgelände;  
Vertragslaufzeit 1.3.2017-28.2.2019, Option auf einmalige Verlängerung um 2 Jahre bis 28.2.2021.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

50700000 Repair and maintenance services of building installations

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE71C Offenbach, Landkreis

Main site or place of performance: 63225 Langen (Hessen).

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Wartungen und Reparaturen der Gas-Wasser-Abwasser-Heizungs-Anlagen (GWAH-Anlagen) des Paul-Ehrlich-Institutes;

Standort: 63225 Langen, 9 Gebäude und Dienstwohnungen auf 1 Liegenschaftsgelände;  
Vertragslaufzeit 1.3.2017-28.2.2019, Option auf einmalige Verlängerung um 2 Jahre bis 28.2.2021.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/03/2017 End: 28/02/2019

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Einmalige optionale Verlängerung um weitere 2 Jahre (bis 28.2.2021).

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

**III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Anforderungen an den Bieter und den Auftragnehmer siehe Vergabeunterlagen.

**III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

**III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

**III.2. Conditions related to the contract**

**III.2.2. Contract performance conditions**

— Nachweis von Eignungsqualifikationen (detailliert siehe Anforderungen an den Bieter und den Auftragnehmer in den Vergabeunterlagen);

— Nachweis betriebsärztl. Untersuchung;

— polizeiliches Führungszeugnis.

**III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

**Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

**IV.2. Administrative information**

**IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 20/01/2017 Local time: 23:59

**IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

**IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 28/02/2017

**IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 23/01/2017 Local time: 10:00

Place:

Nicht öffentlich.

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

### VI.3. Additional information

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Bundeskartellamt, Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Str. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

Telephone: +49 228-94990

Fax: +49 228-9499163

Internet address: <http://www.bundeskartellamt.de>

### VI.5. Date of dispatch of this notice

13/12/2016